

# ÓRAI ÚJSÁG



1941 február 8.

Főszerkesztő: Bethlen András

Főmunkatárs: Dr. Kertész Róbert

XXVII. évf. 32. szám

**Döntő minisztertanács ül ma össze Vichyben**

## OLASZ ELLENTÁMADÁST JÓSZOL A POPOLO D'ITALIA

**Bengázi stratégiai szempontból alig jelentős**

**Berlinben halálra ítélték egy angol kémeket**

A **ÓRAI ÚJSÁG** berlini tudósítójának tele onyentése

Milánó, febr. 8.

A tegnapi délelőtt kiadott olasz vezérkari jelentés szerint, amely még az előző nap délután 2 órájáig történt harcok eseményeket foglalja össze, az olasz és az angol csapatok most a bengházi zónában érintkeznek egymással. Bengházi Kirenaika fővárosa, 32.000 lakost számlál és Tripolisz után a második legnagyobb városa Libiának. Jó kikötője van, de a helység maga nem volt különösképpen megerősítve és stratégiai szempontból alig jelentős.

A *Corriere* ma azt írja, hogy a tengelyhatalmak vezérkara teljes mértékben elérte célját: a lehető legnagyobb ellenséges erőket kötötte le a Földközi-tengeren.

A *Popolo d'Italia* mai heti melléklete hosszú tanulmányt közöl Graziani hadseregének küzdelmeiről. A cikk írja kijelenti, hogy

„Időnyerésről van szó, miután az idő a tengelyhatalmak számára dolgozik. Fenntartjuk, hogy Wavell tábornok offenzívája kimerülőben van. Lehet még néhány sikere, de azután már mi jövünk.

Végül ne ábrándozzék Wavell: mi visszatérünk Tobrukba és Bardiába, sőt egészen a Szezei-csatornáig fogjuk kergetni.”

Ami a külpolitikát illeti, gróf Ciano külügyminiszternek a frontra való utazása óta

látszólag csend van a Chigi-palotában, de azért változatlan éberséggel figyelnek minden irányban.

Igen fontos és főleg délkelet-európai körökben kelt majd nagyobb érdeklődést a *Relazioni Internazionali*-ban ma megjelent vezércikk, amely egyúttal válasz a londoni *Times*-nek is. A Chigi-palota hivata és heti folyóirata igen nyíltan beszél, amikor figyelmeztet arra, hogy „Itália és Németország tisztában vannak, hol léteznek még érzékeny pontok Európában, ahol az angol politika befolyást szeretne gyakorolni.

Ezek az érzékeny zónák szükség esetén igen gyorsan a tengelyhatalmak katonai ellenőrzése alá kerülhetnek.

Minden európai nép érdeke és köte-

lessége csatlakozni a kontinens újja rendezéséhez, ellenkező esetben az illető népen vagy az illető államon felülkerekednek majd az események.”

Györgyi Miklós

## Sorsdöntő órák Vichyben

Zürich, febr. 8.

Vichyi politikai körökben úgy tudják, hogy szombaton délelőtt újabb minisztertanácsot tartanak Vichyben Pétain marsall elnökle mellett és meglehet, hogy ezen a minisztertanácson meghozzák a végső döntést.

Newyork, febr. 8.

A pénteki estilapok alapján megállapítható, hogy az amerikai közvélemény érdeklődésének középpontjában változatlanul Darlan tengernagy párisi útja áll. A lapok tág teret adnak a Vichyből érkező jelentéseknek és megállapítható, hogy a legkülönbözőbb hírek és feltevésekről számolnak be a Newyorkba érkezett tudósi-

tások. Nagyjából megállapítható ezekből, hogy bizonyosat még senki sem tud. A newyorki estilapok kivétel nélkül arról

a rendkívüli feszültségről írnak, amely Vichyben uralkodik, mert a kormány székhelyén minden ember tudja, hogy a francia jövő jelenlegi sorsdöntő órái egyben meghatározzák Franciaország további életét.

Weygand tábornok aligiri rádióbeszédében elhangzott cáfolatát nagy hangsúllyal közlik a lapok. Weygand — e jelentések szerint —

a francia kormány nevében megcáfolta azt, mintha a francia mi-

nisterium légi és tengerészeti támaszpontok létesítését a Földközi-tenger francia kikötőiben vagy Bizertában bármikor is megengedte volna.

Weygand azt is megcáfolta,

mintha az említett kikötők átengedéséről vagy német csapatok partraszállásáról az említett helyeken tárgyalások folynának.

Nagy beállításban közlik a lapok *Leahy* tengernagy amerikai nagykövet látogatását *Pétain* tábornagnál vet látogatását *Rétain* tábornagnál. A tudósítók úgy értesültek erről a látogatásról, hogy az amerikai nagykövet ez alkalommal közölte Pétain tábornaggal, hogy a francia flotta sorsa semmiképpen sem közömbös az Egyesült Államok szempontjából.

## Winant nagykövet első nyilatkozata

Washington, febr. 8.

Az Egyesült Államok újonnan ki-nevezett londoni nagykövete, John Winant, pénteken látogatást tett Rooseveltnél, majd fogadta a sajtó képviselőit. Nagyköveti minőségében tett első nyilatkozatát azzal kezdte, hogy csak Rooseveltnél rendkívüli megbízottjának, Hopkinsnak a visszatérését várja meg, s azután rögtön Londonba utazik s elfoglalja új állomáshelyét. Londoni működésének legfontosabb feladatokról abban látja, hogy kormánya megbízásából és az angol kormánnyal együttműködve, terjedelmes gazdasági és szociális programot dolgozzon ki, amely idővel az összes demokráciáknak mintaképpül szolgálhasson. Winant azzal fejezte be nyilatkozatát, hogy mielőtt elutazik Londonba, részletesebben is tájékoztatni fogja a sajtót politikai felfogásáról s feladatairól.

Sangháj, febr. 8.  
(Német Távíráti Iroda)

Sir Robert Brooke Popham, a távolkeleti angol haderő főparancsnoka, Szingapurból érkezett. Az angol főparancsnok Szingapurból Ausztráliába utazik majd tovább. (MTI.)





# Linkerton és a büntudat

Remegnek a felháborodástól, hogy már megint mekkora sérelem érte szegény magyarországi zöldségeinket.

Olvasom, hogy a t. Ház ülésén az egyik nyilatkoztatást valamilyen himmi-hummi apróság miatt vezálta a mentelmi bizottság. Szinte szóra sem érdemes kis ügy volt: a mentelmi jog felfüggesztését a legmagasabb honvédelmi főúrnok egyike kérte, mert az illető nyilasbátya „hivatali titoknak jogosulatlanul birtokába helyezkedett”

És emiatt...?

Bezony, emiatt székfirozták. Node nosza, akadt védő is. egy nyilasöccs személyében, aki jól odamondta az egész t. Háznak, karakánul, hogy ő pedig nem talált kifogásolni valót s különben is, hűnocselkmény elkövetéséhez és annak megállapításához elsősorban is „büntudat” szükséges!

Jól megadta nekijük az eszemadta jogásza, úgy bion.

És mégis, mi történt? A t. Ház felfüggesztette a Duna-Kárpát-Nagyhaza próféta zöldséges eszmeharcosának mentelmét, mire a nyilasok kara elhagyta a temetőt, nagy haraggal kiáltozva mondván: „Nincs már alkotmány! Diktatura van itt!”

Haj, haj! — borongok én is. Millen idők! Hogy ezeknek az eszményi alkotmányvédők és diktaturaellenes nyilasoknak miket meg nem kell érniük. Őszinte részvétem fakasztotta bánatomban már csak az előbb említett első magyar általános jogszereform vigasztal, az a büntudat-dolog. És ugyanakkor a fülemben cseng a Pillangó kisasszony harmadik felvonásából a csalfa Linkerton hadnagy dala: „A bűn tudata éget”

Sietek hát az árva üldözöttek segítségére. Ugyanis:

Hallottuk-e valaha is nyilasok oldaláról a heismerő büntudat dalát? Ugyehogy-nem! Nahát akkor pedig bűn nélkül leledzenek ők, patyolat-tisztán, mint a pesti ut, cán a hó...

Hát akkor viszont miért keserítik-szomorítják alkotmányunk büszke bajnokait annyira, hogy bánatukban már veszve látják a féltett alkotmányt és diktatura alatt érzik senyvedni magukat a Zöld Ház bátor és kitartó eszmetestvéreii!

Nem szép dolog ez. Pláne mindössze azért, mert valaki „hivatali titoknak jogosulatlanul birtokába helyezkedett.”

De amikor birtokba helyezkedni — jó. Még az álmokönyv is így mondja!

\*

Utóirat. Mindazonáltal s mindezek dacára nem tartom kizártnak, hogy még hallani fogjuk egyszer a Linkerton dalát: „A bűn tudata éget!”



Üdvözlettel ragaszkodó hívük  
Vasmechakovácsy Szvetozár,  
t. Ház- és Operakarzati néző, sőt  
álmokönyv-tulajdonos.

## A „Két fogoly” szerbül

Belgrád, febr. 8.

(Bud. Tud.) Tokin Bosko, az ismert szerb műfordító, a jugoszláv-magyar barátság egyik régi híve, lefordította szerb nyelvre Zilahy Lajos „Két fogoly” című regényét. A könyv, amelynek szerb címe „Zarobljenici”, e héten kerül az egyik belgrádi könyvkiadó cég kiadásában a könyvpiacon.

**HIRDESSEN A „PENGÓS”-BEN!  
BIZTOS EREDMÉNY!**

# Különös éjszakai tevékenység folyik Angliában

— állapította meg a német vezérkar

Milánó, febr. 8.

A Sera péntek esti jelentése szerint az Angliában folyó különös tevékenységről szerzett tudomást a német vezérkar. Az éjszakai órákban a napalinnál sokkal nagyobb számban köz-

lekednek az országban a hadianyagot és katonákat szállító vonatokat és a kikötőbe is egymásután futnak be a hajók. Egyes hadiüzemekben a legnagyobb titoktartás mellett folyik az éjszakai munka.

## Halálraítéltek Berlinben egy angol kémeket

Berlin, febr. 8.

A berlini néptörvényszék pénteken kéthónapig tartó tárgyalás után halálra ítélte De Wet 28 éves angol állampolgárt, az angol-bur háborúból jólismert De Wet bur tábornok egyik távoli rokonát. De Wet a háború első

évében Franciaország javára kémkedett Németországban.

A Völkischer Beobachter ismerteti De Wet mozgalmas életét, majd leírja, hogyan viselkedett a vádlott a fő tárgyaláson. A halálos ítéletet közömbösen fogadta, s amikor elvezették, udvariasan meghajolt bírái előtt.

## A görög király az albán fronton

Belgrád, febr. 8.

(Bud. Tud.) A „Politika” athéni jelentése szerint a rossz időjárás tekintetében a görög-albán hadszíntéren a harcok meglehetősen vontatottan foly-

nak. György görög király ezt a helyzetet felhasználva, látogatást tett a fronton. Meglátogatott egyes parancsnokságokat és igen nagyszámú kitüntetést osztott ki a csapatok között.

## Itália korlátozza a svájci határátlépést

Bern, febr. 8.

A svájci olasz követség hivatalos nyilatkozatot adott ki Bernben, amelyben bejelentette, hogy olasz részről a határátlépést Svájc és Olaszország között korlátozzák majd. Az eddig fennálló rendelkezések értelmében a svájciak vizum nélkül utazhattak Olaszországba, de a háborús helyzet arra kényszerítette az olasz kormányt, hogy ebben a tekintetben is erősebb rendszabályokat hozzon. Ezentúl csak alaposan megokolt s kivételes esetben adnak vizumot. A követség azonban hangsúlyozta, hogy nincsen szó határzáról.

## Japáni cáfolat

Sangháj, febr. 8.

A Domei hivatalos japán távirati iroda megcáfolta azokat a híreszteléseket, amelyek szerint Konoye herceg japán miniszterelnök ellen merényletet követtek volna el.

## Knox ezredes beszéde

Washington, febr. 8.

(NST) Knox haditengerészeti miniszter pénteken beszédet intézett az amerikai haditengerészet most felavatott zászlósihoz. A miniszter azt hangsúlyozta, hogy a tengerek fölötti uralmat nem szabad átengedni a tengelyhatalmaknak, mert ennek az évszázadnak a történelmét az fogja eldönteni, aki uralkodni tud a tengereken.

## Sárgasága van Faruk királynak

Kairó, febr. 8.

(Reuter.) Hivatalos jelentés szerint Faruk király az elmúlt éjszaka sárgaságban könnyebben megbetegedett.

## Bethlen István székfoglalója a Kisfaludy-Társaságban

A Kisfaludy Társaság vasárnap délelőtt fél tizenegy órakor díszközgyűlést tart Voinovich-Géza elnöklétével az újavárcsháza közgyűlési termében. A díszközgyűlésen gróf Bethlen István székfoglalóbeszédet tart és megemlékezik Berzeviczy Albertről, majd „Korunk uralkodó eszméi és báró Eötvös József” címmel tart előadást.

A díszközgyűlésen Végváry-Reményik Sándor költeményeiből olvas fel, Nyirő József egyik elbeszélését mutatja be, Harsányi Lajos költeményeket olvas fel. A díszközgyűlés utáni közebéden Szinyey József tartja a serlegbeszédet.

## A pozsonyiak miséje

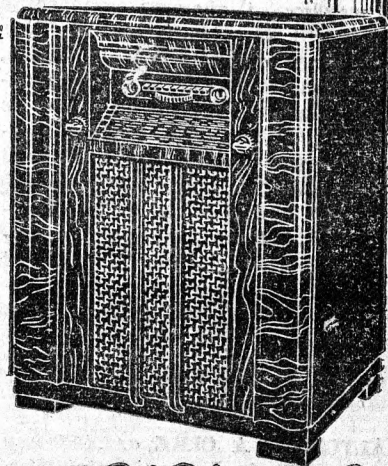
A Pozsony város és vármegyeiek egyesülete február 12-én, az 1919-iki pozsonyi vérfürdő napjának emlékét a budai várkapornában tartandó gyászmisével ünnepli meg. A misén dr. Folba János p. prelátnak, tábori vezérspeser tartja a szentbeszédet. A szentmise előtt Dausz Ferenc tanár, orgonaművész orgonál, közreműködnek P. Falus Edith operanékesnő, a müncheni Operaház v. tagja és Jacsó Gyula gordonkaművész.

## Kamatmentes hitel a Mezőgazdasági Kiállítós vásárlói számára

A március 29—április 6-án tartandó idei Országos Mezőgazdasági Kiállítás és Tenyészállatvásár iránt nagy érdeklődés mutatkozik. A földművelésügyi miniszter az OMGE előterjesztésére a tenyészállatvásárló gazdák vásárlásainak megkönnyítése érdekében kedvezményes, u. n. jutalkos tervszállatbeszerzési hitelt engedélyezett. Azok a magántenyésztők, akik ezt a hitelt igénybe akarják venni, igénylésüket legkésőbb március 1-ig jelentsék be (IX., Köztelek-u. 8.).



kiséri útján az ORION nagy zenegépet. Világevő csúcsszuper ez, nyomógombos hangolással, elektromos gramofonnal. Rövidhullámú sávnijító, fading-automata, varázsszem, luxus-kivitel.



A zeneértő nemeshangú készüléke az

# ORION 177AG

Kapható minden ORION rádió-kereskedőnél.

Bemutatja

## MARNITZ

VIII., József-körút 37-39. Telefon 134-028  
RÉSZLET! CSERE!

KIRÁLYI UDVARI HANGSZERGYÁR

## Sternberg

Rákóczi-út 60. Legjobb választék. Csere, javítás, Kedvező fizetési feltételek.



Hangszereit és rádióit legelőz kenyebben bemutatja  
**Mogyoróssy**  
hangszergyár Budapest, Rákóczi-út 73  
Csere részlet. Arcképek ingyen

Nagygépek, zenegépek  
**KONCERT**  
IV. Váci-utca 23  
RÁDIO, GRAMOFON  
villamos háztartási  
cikkei részlete is

**Kékes Irén énekel**

Cudai **FLÓRIÁN KÁVÉHÁZBAN**  
Margit-körút 40, telefon 151-888 Gáspár Lajos és fia zenekarával



## Megjelent a „népsajt”

A kormány 30%-kal korlátozta a sajtgyártást

A sajtgyártást a kormány 30 százalékkal korlátozta a hivatalos lapban ma megjelent rendelet után, mely előírja, hogy a tejparos és a havonként átlag 100 kilogrammnál több sajtot készítő termelő a sajt készítéshez az eddig e célra felhasznált tej mennyiségének legfeljebb 70 százalékát használhatja fel. Ugyanakkor előírja a rendelet azt is, hogy a sajt készítéshez így felhasználható tejnek legalább 60 százalékából „trappista” jellegű, úgynevezett „egységes félkövér” sajtot köteles készíteni, amelynek készítése módját és minőségét külön rendelettel a földművelésügyi miniszter állapítja meg. Az a tejparos és termelő, aki múlt év október 31-ig sajtot nem készített, ezután csak külön engedély alapján kezdheti meg a sajt készítést. A rendelet nem terjed ki a juh-, bivaly-, vagy kecsketejből készített sajtgyártásra. Egy másik rendelet ugyanakkor megtiltja tejből, vagy tejtermékből tejszín-, illetve tejszínhabpótló anyagok előállítását és forgalmahozatalát.

A sajtrendelet tulajdonképeni célja, mint értesülünk, a tejellátás zavartalan biztosítása. Nemesak Budapest, hanem az egész ország tejellátása körül tavaly ismételtelen jelentkeztek zavarok, amelyeknek a tejtermelés csökkenésén kívül nagyrészt az volt az oka, hogy a tejfeldolgozóipar a jövődelmezőbb sajt- és vajgyártásra használta fel a kapott tejmennyiség nagyobb részét. Tekintette a tejellátás biztosításához fűződő komoly népességügyi és szociális szempontokra, a kormány gátat kívánt vetni a tejparosok így túlzásba vitt sajtgyártásának, amely a közérdekű tejellátás rovására történt.

Gondolt a rendelet arra is, hogy az így korlátozott sajtgyártás ne vesse magát ezentúl bizárolag drágább sajt-felhasználók készítésére, ezért kötelezően írta elő, hogy a sajt készítéséhez felhasználható tejnek legalább 60 százalékából a tejparosok úgynevezett „egységes félkövér” sajtot kötelesek készíteni, hogy így a szerényebbek által is megvásárolható olcsóbb tömegsajt kerüljön a piacra. Ez a trappista-jellegű sajt lesz ezentúl az úgynevezett népsajt.

## Zsidó-elbocsátások a párisi megyeházán

Páris, febr. 8.

(NST) A párisi megyeházán, ahol Szajna-megye ügyeit intézik, megkezdődött a zsidó hivatalnokok eltávolítása. Eddig 126 zsidószármazású tisztviselőt bocsátottak el.

## Háromezer zsidó vállalat szűnik meg Szlovákiában

Pozsony, febr. 8.

(Bud. Tud.) A központi gazdasági hivatal határozata értelmében három ezer zsidó vállalat szűnik meg Szlovákiában. Ezek a vállalatok vagy nem alkalmaztak munkásokat, vagy pedig nem jelentettek hasznót az állam számára. A zsidó tudajdonosok meghatározott időpontig kötelesek üzleteiket, raktárakat, műhelyüket stb. felszámolni. Amint a felszámolás elrendelése a hivatalos lapban megjelenik, a zsidó vállalat már nem rendelhet árut és nem fogadhat el megrendelést. A vállalat tulajdonosa köteles mindent úgy rendezni, hogy a felszámolás határnapja után semmi se mutassa, hogy a vállalat még működik.

# Tegnapról mára 23 centimétert apadt a Duna

## A jégforlaszok még mindig súlyos veszélyt jelentenek

A földművelésügyi minisztérium vízrajzi intézetének jelentése szerint a Duna szombaton déli 10 órakor 685 centiméter. Tegnap óta

23 centimétert apadt.

A fenti Dunaszakasról apadást jelentettek. A veszély nem múlt el, de kevéssé csökkent. A jégforlaszokat pénteken délután a honvéd légióerők és a jugoszláv katonai erők is bombázták. A hatás, sajnos, nem volt kielégítő.

Ercsinél 12, Adonynál 12, Dunapenteleknél pedig 9 centimétert csökkent a vízmagasság, ami jelentős apadás az eddigi napi 2-3 centiméterekkel szemben. A helyzet egyelőre javult és remélhető, hogy a hideg időjárást lassú enyhülés váltja fel és akkor a Dunán keletkezett, most még csupán 3-4 centiméteres szórványos jégreteg felaprózódik és könnyen lefolyik. Egyébként, ha nagyobb fagy következik be, újra áradás következhetik.

A jég tekintetében a helyzet

változatlanul súlyos,

mert még hosszú kilométereken összefüggő jégtömeg akadztja meg a Duna szabad folyását.

Vitéz Bonczos Miklós belügyi államtitkár, a dunai árvízvédelem kormánybiztosa, tájékoztatójában arra mutatott rá, hogy a dunai vízveszély egyelőre még nem csökkent. A repülőfelderítés megállapítása szerint Dunavárástól a helyzet változatlan. A bombázás nyomai ugyanott vannak, ahol esütőtörkén és pénteken, a jég tehát nem indult el. A katonai és földművelésügyi kiküldöttek a helyszínen most a robbantásokat készítik elő. Ezekkel talán sikerül a jég zajlását megindítani.

A Duna magas vízállása következtében Albertfalva, Budafok és Nagy-tétény állomások között a forgalom

szünetel. A Székesfehérvár felé irányuló forgalmat átszállással tartja fenn a MÁV. A távolsági vonatok forgalmát ideiglenesen a pusztasza-bolcsi vonalra irányították át.

A beállott hideg a gátakat megszilárdította ugyan, viszont az összeálló jégtömböket még jobban összefagyasztotta. Albertfalvánál 800 ember dolgozik állandóan a gátakon: motorizált műszaki csapatok, gyári munkásság, leventék, diákok, főiskolások, akik a legkritikusabb időben jelentkeztek szolgálatra. Eddig tízezer homokzsákoszt használtak fel a veszélyeztetett helyek elzárására.

Tekintettel arra, hogy Budapesten fokozatos apadásra lehet számítani, az árvédelmi bizottság egyelőre munkásságát felfüggesztette.

A szakértők szerint a bombázásnál sokkal eredményesebb lehet

a jégrobbantás,

amelyet rendszerint elektromos gyújtással, vagy úgynevezett angol gyújtószinórral hajtanak végre, úgy, hogy a robbantóanyagot deszkalapokra erősítik és a kijelölt helyre csuszátják. Itt robban fel azután a nagy feszítőerejű robbantóanyag és remélhető, hogy így az úgynevezett „jégrobbantó rajok” jelentős mértékben előmozdítják a gyorsabb apadást.

Jugoszláviából érkezett hírek szerint Ujvidéken arra számítottak, hogy a jég zajlása folyamatos lesz. Ez azonban nem következett be, mert a jégtáblák útközben megrekedtek és ennek következtében a vízállás állandóan emelkedik. A dunavédelmi hatóságok itt arra számítanak, hogy a vízállás február közepéig 3 méterrel emelkedik és ebben az esetben meghaladja a 6 métert, amikor komoly veszélybe sodorhatja Ujvidéket. A szükséges intézkedéseket most foganatosítják.

## A rendőrfőnök 52 abrosza

Bukarest, febr. 8. (Magyar Távirati Iroda)

A fővárosban a letartóztatottak száma 3112, vidéken 3682, összesen 6794-re emelkedett. A letartóztatottak között van Nikolaj Petra, a nemzetgazdasági minisztérium volt államtitkára, továbbá egy lelkész, aki a szörénymegyei lázadást vezette és még több légióparancsnok. A Temesváron megtartott házkutatások során Comanescu volt rendőrfőnöknek 147 db borkatát készítéséhez szükséges fekete bőrt, 52 abroszt és több más rablott holmit találtak.

Bukarest, febr. 8.

(Német Távirati Iroda)

Királyi rendelettel haláluk után a román rendesi laggal, illetőleg vitézségi címmel tüntették ki a román haderőnek a januári nyrgtalanságok során elesett 17 tagját. (MTI.)

Bukarest, febr. 8.

A katonai törvényszék február 6-án 46 felkelő felett ítélezett. Hét lázadót 5-20 évi kényszermunkára, 35-öt k't-hónaptól ötévig terjedő fogházbüntetésre ítélték, míg négy vádlottat felmentettek.

## Egy benzinkut tűzveszélyben

Ma a hajnali órákban a Baross-téren lévő Steaua benzinkut melletti kis fabódé kigyulladt. A tüzoltók nagy készséggel vonultak ki, hogy megakadályozzák a benzinkut felrobbanását. Ez sikerült is és a fabódéban alvó Szabó István benzinkutkezelő, akinek kis kályhájából kipattanó szikra okozta a tüzet, súlyos égési sebekkel került kórházba.

## Kiáradt a Szkutari-tó

Belgrád, febr. 8.

Az albán-jugoszláv határon levő Szkutari-tó a nagy esőzések következtében kiáradt és elöntötte a jugoszláv parton levő területeket. Podgorica és Cetinje között megszakadt az országúti összeköttetés és lehetetlenné vált a tavon az Albániába irányuló hajójáratok fenntartása is.

## Kedden tárgyalja a Ház Reményi-Schneller expozéját

A képviselőház keddi ülésének napirendjére kitérték a pénzügyminiszternek a tervgazdalkodással kapcsolatosan esütőtörkén elmondott beszédét. A pártok nagy felkészültséggel vonulnak ki és előreláthatólag igen széleskörű vita indul meg a csúcsminiszter gazdasági programjáról. A keddi ülés előtt az egyes pártok külön értekezletet tartanak amelyeken kijelölik a pártok vezérszónokait és általában megbeszélik állásfoglalásukat a miniszter széleskörű programjával szemben. A vita — tekintettel a sok szónokra — napokig el fog tartani.

— A budapesti kártyafronton történt eseményekkel kapcsolatban írt tegnapi tudósításunkban szerepelt a Budapesti Polgári Kaszinó is. Megállapítjuk, hogy a Polgári Kaszinó, amely a Szent István-körút 18. szám alatt működik, nem zárta be helyiségeit. A Kaszinó társadalmi munkát végez, de termelében a házáró kártyajáték egyszer s mindenkorra tiltva van.

Beugrató MINERVA tréfás József tárgyak nagy választékban PARIKHÁZ Andrássy út 8.

**AUTOMENTH FOGATMENT.**

DÜSÁN HABZÓ  
FOGKRÉM-POR

**Automenth**

**A LEGNEMESEBB ANYAGOKBÓL VÁLTOZATLAN MINŐSÉGBEN!**

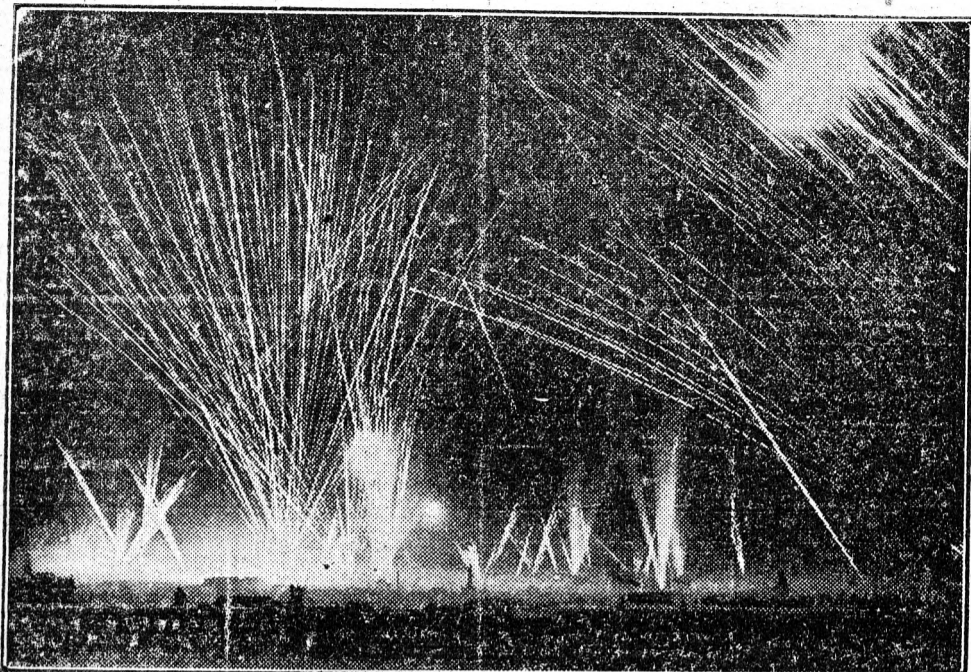
ÜDÍTŐ  
FRISÍTŐ  
FERTŐTLENÍTŐ

LILLIOMFEHÉR FOGAK

ALUMINIUM SZÓRÓ  
FÉLÉVRE  
P — 98  
DISZ SZÓRÓ  
DUPLA ADAG P.196

KOPROL csokoládés hashajtó KOPROL 12 fillér

## Léavédelmi égbolt



egy északnémetországi város fölött. A nyomjelző lüvedékek foszforos fénycsikjai zárótűzet vonnak a város fölé

## Továbbra is fennmaradnak a romániai vasuti korlátozások

Bukarest, febr. 8.

(Bud. Tud.) A rendes vasuti forgalom helyreállításának elhalasztásával kapcsolatban a román közlekedésügyi minisztérium közleményt adott ki,

amely szerint a személy- és tehervonatok járatainak csökkentésére és a járatok menetidejének meghosszabbítására azért volt szükség, mert a sürgős jellegű forgalom rendkívüli módon megnövekedett.

## A fagy és a víz sok kárt okozott a vetésekben

A földművelésügyi minisztérium ma adta ki legújabb vetésjelentését, mely megállapítja, hogy a legutolsó hivatalos jelentés kiadása óta eltelt négy hét igen változó, szeszélyes és csapadékban gazdag időjárása nem volt kedvező a mezőgazdaságra. Az erős fagyokat követő hirtelen olvadás miatt az őszi vetések, különösen a mélyebb részeken, víz alá kerültek. A hirtelen olvadást követő erős (-10, -25 fokos) fagyok miatt pedig sok helyen jégpáncél alá került a vetés ezért a kipállásnak vagy fulladásnak a veszélye áll fenn.

Az őszi vetések közül a koraiak a legnagyobb részt elég jól megerősödve és bokrosodva mentek a télbe. Eddig a legtöbb vidéken hótakaró alatt voltak elég jól telelték. A késői vetések sok vidéken igen gyengék és a tél beállta előtt nem tudtak megerősödni, sőt sok helyen még ki sem keltek, a hótakaró alatt azonban látszólag eléggé megerősödtek és a ki nem kelt vetések a hótakaró alatt kikeltek. Január közepe és vége felé az időjárás hirtelen enyhülésre mutatott, az őszi vetésterületek kerültek víz alá. A vizek levezetése mindenütt folyamatosan van.

A takarmánykészlet takarékos beosztással, néhány vármegye kivételével, elegendő lesz. Abraktakarmányokban azonban igen sok vidéken máris hiány mutatkozik.

## Árvíz Tráciában

Izstanbul, febr. 8.

Trácia török részében veszedelmes árvíz pusztított. A görög-török határon húzódó Matis-folyó árja átszakította a török parton emelt gátat, amelyek építését nemrégiben fejezték be.

A szmirnai tartományban szintén árvíz pusztít. Szmirna és Aydin környékén 400.000 hektár föld áll víz alatt s több falu teljesen el van zárva a külvilágtól. Két falut ki kellett üríteni. A török félholdegyesület segélyexpedíciót küldött az árterületre s sátrakban próbálja elhelyezni a hajléktalanná vált lakosságát. Szmirna és Manisa között a vasúti forgalmat is be kellett szüntetni. Emberéletben eddig még nem esett kár, az állatállomány nagyrésze azonban elpusztult.

helyen havazás, később eső. A hőmérséklet ma nem változik, holnap emelkedik.

## HÓJELENTÉS:

Az új havazás 1-2 centiméteres friss hóréteget adott. A budai hegyeken 23-25, a pilisi hegyekben 23-34, a Kékestetőn 50-60 centiméter a hótakaró vastagsága.

Felelős szerkesztő és kiadó:  
**DR. HALASZ SANDOR**

Alapította:  
**DR. NADANYI EMIL**

Kiadja a 9 Orni Újság Lapkiadó Rt. Szerkesztőség: Honvéd-u. 10. Tel.: 11-53-60. Kiadó: Andrássy-út 47. Telefon: 22-42-32, 22-42-33, 22-42-33.

## Pengős hirdetés

**SI RUHA**  
sportmellény  
bőrkaftát  
esőkabát

legolcsóbban  
**Márton és Szász**  
Bálvány-utca 3. Címre ügyelmi

**KERESZTÉLY**

hírneves zongoraterme  
Budapest, V.,  
Vilmos cs.-út 68.  
Legjobb zongorák  
legolcsóbban,  
részletre is.  
Csatlósás sohasem érkei.

Elegáns fiúk  
Ruhásboltja

**EDELMANN**

IV. ker., Kamermayer Károly-utca 3.

**CANTALIA**

HARMONIKÁK KIRÁLYA  
Hangban, árban vezet  
**REMÉNYI** KIRÁLY-  
U. 58.

**PÉNZ ÁLL A HÁZHOZ,**  
ha átnezi régi értékpapírjait. Leg-  
jobbban értékesítheti **Barna Bank-**  
nál, V., Nádor-utca 26. T. 12-13-16.  
Értékpapírokra különösen nyújtunk.

**Billiárdasztal,**  
szék, evőszék, **FRIED** vendéglői  
berendezés, Király-utca 44. sz.

**MACH**  
**TAXIGÉPIRÓ**  
vállalat: oránként P 130. Tel.  
423-501, 223-338.

**Hasznátruháért** egyenruháért,  
mindenféleért  
legtöbbet fizetünk **Schmegerl** ruha-  
üzlet, Rottenbiller-u. 27. Telefon:  
422-269. Hívásra jövünk.

**HOLGYEIM TAKARÉKOSODJUNK!**  
Akármilyen rongyos tükör, selyem,  
gyapjú fehéreműanyag, harisnyát, zok-  
niját új amerikai gépünkön újja va-  
rássaljuk fillérekért. **Grünfeld,**  
Szent István-körút 3. II. 19.

**Kozmetikai tanítványt**  
ingyen **felvesz**, régi kozmetika.  
**Dr. Biróné,** VII., Rákóczi-út 10.  
Telefon: 223-704.

**VESZÉK**

szép tiszta Színházi Életet. Tolnai  
Világlatot és Pengős regényeket.  
Leveihívásra házhoz megyek.

**Vörös Pál**  
újságíró,  
Kálvin-tér közepén.

**Jó téli alma** 20 kg-os ládában  
Jonathan és Bóralma 18 P. Török-  
bálint és Batul 16 P. Vegyes fajtákból  
14 P. II. osztályú 10 P. 6 kg. dió 8  
P. 6 kg. mogyoró 5 P. Utánvételt ab-  
feladó. Postai szállítást. Hermann  
Jakab Iróca Kárpátalja.

**Különleges kétszeresült** karls-  
badi módra - teljes zsíros ételekhez  
egyaránt, nagyban és kicsinyben.  
**Engländer** sütőüzem, Bpest, VIII.,  
Karpfenstein-u. 1. Telefon: 330-924.

**Elsejére** különbejárata nagy utcai  
és különbejárata négyi 3-3 személy-  
nek ellátással kiadó. Gr. Klebelsberg-  
utca 23. III. 10.

**Női kalapüzlet**be tanuló lány fi-  
zetéssel felvétetik. Herzog VI, Király  
utca 69/a.

## Öröklakás, ingatlan, telek

**Ház**

**Eladás**

**Szent István-**  
**parknál**

épülő luxus szarokpalotában, angusz-  
tusi beépítéssel, nagyméretű 2-szo-  
bás hálós (22 m<sup>2</sup> szobák), 1-szobás  
hálós cselédszobával és parsonz nagy-  
méretű, főzőtűkés

**öröklakások**  
központi fűtés melegvízzel. Lekötött  
Sziget-utca 27, III. em. 1. Tel. 292-885

**CIPŐK**  
**DIÓSI-nál**  
EGYES PÁROK OLCSÓN  
V., Deák Ferenc-u. 23.

**BIZALOMMAL**  
**Ébner**  
**BUTORT**  
VII. KÁRPENSTEIN-U. 27/a

**Villamos Hang Szeged**  
**LAULY JÓZSEF**

rádió- és villanyszerelőmester  
Hangszórók, hangerősítők,  
mozhangosítók, erendézések  
és rádiók szaküzeme  
SZEGED, Széchenyi-tér 9. T. Üzem: 25-40

**SÜRGŐSEN** mutassa meg  
**eladó briliánsait**  
míg '51-t eladja. **Kristófi-tér 2. I. 3**  
Ékszerműtér. 12-2. kő. 50t.  
Telefon 152-647.

**Emex 80** FILM-  
HASZNÁLTAK. -GRAMOFONOK,  
LEMEZCSERE, ARJEGYZÉK!

**Központi Színház**  
RÁKÓCZI-ÚT 80. AZ ÚJVARÁBAN

**ÜZLET-, NAGYLAKÁS- és**  
**üzemhelyiség.**

**KIADÓ bérlemények**  
bejelentését jól díjazom.  
**FELLEK 120-124.**

**Epeköve van?**  
Epeköveket vegyél és diét-  
tás étteremben. **Baross-u. 1.**  
(Hollandi Bank épület.)

**ALARC - LAMPION**  
papírsapka - szerep'n. **PAPIR-JUX**  
Budapest, Klausál-tér 16. Udvar.  
Arjegysek díjtalan.

**Higanyt veszek**  
IX., Lillom-utca 46.

**Alpaca asztali**  
felszereléseket, tálat, tálcák, evőes-  
közöket legmagasabb áron **VESZ**  
**HEXNER,** Király-u. 25. Tel. 22-70-73

**"OLLA"**  
Gummicikkek kiválóak!

**Jegyzelmelés 12 illiórd.**  
100 sok oroszlás 150 Taxigéprás  
fordítások Nagy Ithyánál. Tere-  
krt 29. 326-513.

**Diplomás fiatalember** irodai  
gyakorlattal személyi titkárnak vagy  
állami autovezető és helyismereti  
vizsgával softörnek ajánlkozik.  
"entr. juris dr." jellegre főkiadóra.

**Fizetek** és angol, német orosz,  
spanyol nyelvelteket adok különbejá-  
ratu, világos, tágas, tiszta szobáért,  
"Doctors" jellegre főkiadóra.

**Ügyes varrónő** házhoz is ajánl-  
kozik. Horn Ede-utca 15. I. 7.

**Ma még**  
teljes választékot talál  
legolcsóbban, a világ  
legjobb zongoráiból;  
részletre is!

**LYRA**  
r. t. Magyarország legnagyobb zongoraterme: Erzsébet-körút 19. Kül-  
tűnő külföldi zongorák 600-tól Élelett  
VÉTEL! Csere! Szállítás! Hangolást  
Telefon: 222-610.

**MEGÉRKEZETT**  
**"GRIFONE"**  
**A NARANCSOK KIRÁLYA**  
Minden darab vérvörös és  
mézédes. Min' enütt kapható

**Hosszú frakk**  
Magyaros ruha  
2-soros szmóking  
külcsönzés

**Goldner** Rákóczi-út 59

**RUHÁT LÉNÁRT**  
úriszabónál reméljen. 8-5.  
Vetek raktáron. Erzsébet-tér 13-  
T.: 152-579.

**BUTORT**  
**KOCSIS JÁNOS-101**  
VEGYEN. Üzlet: Visegrádi-u. 14.  
Telefon: 112-821. Üzem: V., Brl-  
vány u. 22. Telefon: 310-628.

**VESZÉK** már használt  
rádiót, gramofont  
varró gépet

**Lengyel Rádió**  
Tere-körút 38. Telefon: 11-67-39.

**2 SOROS szmóking**  
külcsönzés oroszlás választékban.  
Sebestyén, VI. Király-u. 50. T. 425-611

**PRIMA** vegyes fagymentes  
téli alma kosárban  
20 kg brutto súlyban, postán, után-  
vétellel 14 P. II-rendű 10 P. INGBER  
MAJER Kökényes, Kárpátalja.

**BRILIÁNST**  
aranyat, ezüstöt, legmagasabb napi  
árban veszek. **Rózsa,** Doh' ny-utca 1/b  
(új ház) Telefon: 226-15..

**Mielőtt elválna**  
zálogjegyen levő tárgyaitól, ruháitól,  
stb. szennálós áron megvessem.  
Andrássy-út 82. II. 12/a. T. 115-129.

**Szőrmefestő és kikészítő**  
Weil Manj Budapest, Forgách-u. 22.  
Váci-útnál T.: 291-233. Kis tételeket  
is vállal.

**NAGY SANDOR** születési  
Eskü-út 2. T. 384-096.  
Ezüst-, kékrókák, kabátok, boleroék  
és merék nagy választékban és  
olcsó árban.

**Egy pengőért** óránként irogo-  
penimel lakására megyek Este ia.  
Ince Margit Szent István körút 5.  
127-941.

**Tehermentes** mezőgazdasági  
**Szövetkezeti keret**  
érdevel. Ajánlatot kérek a Kiadó-  
hivatalba "Szövetkezet" jellege alatt.

**Kárptios** há akho: legolcsóbban  
ajánlok. **Eszab,** Viola-utca 98 sz.  
Házfelügyelő

**Finanszírozom.** ha könyvelésé-  
vel engem megbíz. "Mérlegképes"  
jellegre főkiadóra.

**Festékeskedő** komoly szak-  
ember segédi vagy ügynői állást  
keres. "Keresztény 32" jellegre Ten-  
zer hirdetőjébe, Szervita-tér.

**Bérház**  
modern luxus lakásokkal, adóban,  
háromemeletes 120.000-ért. **Sa: ok-**  
**bérház,** csupa komfortos lakással,  
20.000-ért. 100.000 pengővel meg-  
vehető, többi amortizációs költsé-  
Pollák, József-körút II. 149-879.

**Balaton**  
villát veszek  
komfortos  
2-4 szobás

**Kertes**  
**öröklakások**  
Budagyöngyénél luxusvilágú villá-  
ban 3 szoba-hallos lakások fűszel-  
tűtéssel olcsó árakon. Kérjen díjmentes  
ismertetőt! Szajka, 259-122.

## 1° Nyugati légáramlás és enyhülés jön

A viharos északi szél az éjszaka folya-  
mán hirtelen megszűnt. A hajnali órákban  
nyugat felől nagy sebességgel valamivel  
enyhébb levegő érkezett hozzánk felhősödés  
és kisebb havazás kíséretében. A hőmér-  
séklet ma reggel az egész országban -5  
fok körül volt, de úgy látszik, hogy nyugat  
felől újabb óceáni eredetű léghullámok ér-  
keznek és így enyhülésre lehet számítani.  
Nyugati légáramlás mellett változó fel-  
hőzetet kapunk. Atvonuló havazások és  
esők lesznek, a hőmérséklet pedig néhány  
fokkal emelkedni fog. **Z. I. A.**

A Meteorológiai Intézet hivatalos jelen-  
tése: Mérsékelt szél, változó felhőzet, több